



新聞公報

香港政府新聞處印發
皇后大道中
拱北行
電話：五二三三一九一

一九七六年十一月二日
星期二

目錄

港督府明日舉行授勳儀式	第一頁
社會工作課外活動齊施培養學生身心全面發展	第三頁
中學會考自修生下週四截止報名	第五頁
亞洲女子籃球賽今年假香港舉行	第六頁
十三間漁民子弟學校後日舉行聯合畢業禮	第七頁
英軍與荃灣新市鎮合辦小型足球比賽	第七頁
本港三位工會會員當選勞工顧問委會勞方代表	第八頁

上亞厘畢道、下亞厘畢道與及堅尼地道和花園道之間的收貨停車位，將於每日下午三時至七時三十分之間，暫停公開使用。

編輯注意：

持有特別記者証的新聞攝影員，請於明日（星期三）下午五時三十分前到達督憲府警衛室，與新聞處人員聯絡。無特別記者証者恕不准入內。未有特別記者証的報社如欲獲得授勳圖片，可與本港茗園攝影室接洽，其地址為皇后大道中二十二號加任亞厘行四零一號室（電話五十二二四三一〇）。

獲授勳人士名單，可於明日（星期三）下午六時到拱北行七樓政府新聞處新聞編發室領取。

社會工作課外活動齊施 培養學生身心全面發展

教育委員會委員及立法局非官守議員高茗華今日稱讚學校社會工作爲一項有意義的試驗計劃。學校社會工作計劃於兩年多前由教育司署及社會福利署聯合提倡及推行。

高茗華係在大會堂主持東華三院屬下四間中學聯合畢業典禮時發表上述意見並指出，該計劃具有輔導及啓發的雙重目的。

她補充說：學校社會工作的主要目的，在協助學生個人的發展、個人與家庭的關係、及群體生活的適應，從而改善學生行爲及在校內外的表現，防止學生成爲不合群份子或甚至淪爲罪犯。

至於參加學校和學校社會工作者本身都分別負有明確的任務。

由於教師日常和學生經常接觸，因此應該有能力處理學生初期一切問題。若遇有較大難題而非教師能力範圍所能解決的，就可以經由校長，將有問題的學生的個案轉請學校社會工作者處理。

學校社會工作人員在處理一些和家庭關係或社會經濟方面的問題顯得特別有效，在處理這類問題時，他們往往需要親自作家庭訪問。

本年度參加這項學校社會工作的學校共有十七間，其中四間是中學，十三間是小學，地點遍佈港九新界各處。

高氏表示希望在下年度，有一間隸屬東華三院的中學參加該計劃。

在提及學校課外活動時，她說：在最近的十年間，本港的中學出現一種顯著的轉變，就是學校在校內比以前更多舉行或是參加社會上舉辦的種種式式的課外活動。

她又說：這些課外活動在青年人的身心全面發展方面具有非常重大的作用，向學生們提供一些在課室裡或從學業方面不能獲得的經驗。

高氏指出：多年來，教育司署和其他政府機關或社會服務團體，為青年人聯合舉辦了很多非常成功的暑期活動節目。

在過去幾年間，有一項課外活動有特別令人鼓舞的發展，這就是更多學生對社區服務有日益增加的興趣。

她繼續稱：相信大多數中學都參加了某些對社會有服務性質的活動。

高氏強調：這些社會服務活動的價值，除了發展年青人的品格之外，主要在提高青少年的社會意識。

在該儀式中，高氏頒贈證書及獎品予東華三院屬下四間中學畢業同學。

此四間中學為黃笏南中學，張明添中學，李潤田紀念中學及陳兆明中學，彼等共有學生三千六百人。

中學會考自修生
下週四截止報名

教育司署今日提醒參加明年香港中學會考之自修生從速辦理報名手續，截止日期為下星期四（十一日）。

彼等可向各區民政署及其分處，以及新界各理民府索取報名表格。

表格填妥後，須於下星期四之前，親自交回香港銅鑼灣電氣道銅鑼灣裁判司署大廈三樓庫務司署銅鑼灣分署，或九龍彌敦道四〇五號九龍政府合署五樓庫務司署油蔴地分署。

該兩處之辦公時間為星期一至星期五上午九時至下午四時；星期六則為上午九時至中午十二時。

報名表格分中、英文版，考生可選擇填寫任何一份。為輔導考生選科起見，「選科指南」說明書亦將與報名表格一併派發。

凡具下列資格中之任何一項者，均得以自修生名義報考：

- (一) 在歷次中學會考中，考獲最少有不同五科為B(五)級或以上者；
- (二) 在同一次中學會考中，考獲最少有四科為B(五)級或以上者；
- (三) 或領有證件，足以證明其在某一承認之考試中，獲得相當於上述會考程度之成績者。（所謂承認之考試即前香港英文中學畢業會考、前香港中文中學畢業會考、前香港英文中學會考或前香港中文中學會考。）

亞洲女子籃球賽

今年假香港舉行

港督主持開幕禮

港督麥理浩爵士今日（星期二）下午在麥花臣球場主持第六屆亞洲女子籃球賽開幕禮。

港督在致詞時表示大家盼望在精采的賽事中看到各代表隊施展好身手，發揮其超卓的籃球技術及良好的體育精神。

以下為港督演詞全文：

「本人得以此向各亞洲女子籃球隊代表及所有來港參加第六屆亞洲女子籃球賽的嘉賓，表示熱烈歡迎，至感榮幸。」

今次是本港首次擔任國際性籃球賽事的主人，對於各位蒞臨參加，深感雀躍。本人對於亞洲運動聯會在籌辦此項賽事上所給予的協助，謹致謝忱。

本人希望各隊伍在港逗留愉快。我們期望看到一次精采的賽事，各隊能夠施展好身手，盡量發揮其超卓的籃球技術及良好的體育精神。

本人現以愉快的心情宣佈第六屆亞洲女子籃球賽正式開始。」

十三間漁民子弟學校 後日舉行聯合畢業禮

教育司陶建將於本星期四（十一月四日）下午三時在大會堂音樂廳主持魚類統營處十三間漁民子弟學校聯合畢業典禮及頒發證書。陶建夫人則頒發獎品。

出席典禮者將有一千多名學生及一百五十名教師。魚類統營處之漁民子弟學校分散在港九、新界各區，今次之聯合畢業典禮乃該處舉辦之第七屆。編輯注意：歡迎派員訪攝，並希貴報採訪人員於該日下午二時四十五分前抵達大會堂音樂廳。

英軍與荃灣新市鎮 合辦小型足球比賽

由英軍與荃灣新市鎮管理辦事處聯合舉辦之小型足球賽，定於星期日（十一月七日）在粉嶺新圍軍營舉行，屆時預料將有球員，舉辦人及贊助人共約二百人出席。

參加角逐的共有廿五個球隊，其中廿一隊來自荃灣新市鎮各社區及鄉村，分別代表工廠、街坊會、互助委員會、鄉事委員會及體育會。其餘四隊則由贊助人之一的第十噶喀兵來福槍營組成。冠軍隊將獲頒噶喀盃。

比賽所需的各項設備及獎品均由英軍提供，作為其社區關係計劃的一個重要部份，該計劃之目的為促進新市鎮居民與軍人合作及互相尊重。噶喀兵來福槍司令尼溫中校主持。

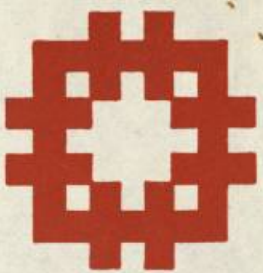
本港三位工會會員當選
勞工顧問委會勞方代表

本港三位職工會會員，今日當選本年度勞工顧問委員會之勞方代表，並將由港督委任爲一九七七年度勞工顧問委員會之委員。

彼等爲僑港集賢起落貨職業工會會員李承礎、港九汽車司機總工會會員陳恩賜及大廈管理員職工會主席徐首柱。

選舉於今晨在金鐘道樂禮大廈勞工處香港區總分處以不記名投票方式進行，由該處人員在場監選。

勞工顧問委員會並非法定組織，其任務乃就有關勞工事項，包括立法，國際勞工協約及建議等，向勞工處處長提供意見。



HONG KONG HOUSING AUTHORITY 香港房屋委員會
PUBLIC RELATIONS 新聞稿

一九七六年十一月二日 星期二

試驗性改建工程 在樂富邨進行 住客不必遷出

房屋委員會將於短期內在九龍樂富邨進行房舍改建工程，而居民毋須遷離其現時的住所。

該委員會動用鉅額款項以改善其轄下最早期的第一及第二型屋邨之居住環境及減輕擠迫情況，上述試驗性的房舍改建工程，乃全部計劃之一部份。

房屋委員會發言人今日表示，重建一座大廈的正常步驟是在動工之前住戶相繼遷出，在石硤尾及大窩口進行工程時即如此。

他說：「但鑑於重建計劃非常龐大，預料需要很長時間將有關屋邨重建，因此我們決定在樂富邨實施一項試驗性的「置身其中」的改建工程。」

該邨之第十一座已被列為改建的對象，並於本月稍後時間動工，預算在明年三月底之前完竣。

工程得以進行乃獲得住戶的合作，其中有半數已答允遷出。

目前該座大廈共有「背對背」的居住單位一百五十個，但相連的中央牆壁將予拆卸，令兩個房舍相通而單位的數目約減少一半。

工程完成後，房舍的面積由三人之一百六十方呎至十人之四百四十方呎，而租金則由每月七十五元至一百九十元不等。

經改建後的房舍將設有獨立露台、水喉及廁所。

發言人又表示，當工程進行時，將儘量減少令住戶感到不便的地方，而他相信各住戶將會忍受暫時性的不便來換取較舒適的住所。

他補充說：「倘若該項計劃成功的話，改建工程可能
在其他第一及第二型的屋邨進行，我們將努力在舊式屋邨提供較佳的居住環境。」

